

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) MagnaSpA Via dei Ciclamini, 4 I-70026 Modugno BA			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehrs (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)			CMR	
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PT s.r.o PERINSKA CESTA 282 SK-044 58 KECHNEC			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Furau intex				
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu SK-044 58 KECHNEC Land/Pays SLOVACCHIA			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)				
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno Land/Pays Italia Datum/Date 16.01.2024			18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés DDT NR. 120							
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros LUBRIFICATION UNIT GMN TOTAL: 1 PALLETS 80x60x60		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis	8 Art der Verpackung Mode d'emballage	9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	10 Statistiknummer No. statistique	11 Bruttogewicht in kg Poids brut.kg 15	12 Umfang in m3 Cubage m3
13 Anweisungen des Absenders (Zoll-und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) To attention Mr Varholak, Jozef		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zuschläge Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire
14 Rückerstattung / Remboursement							
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco X				20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières			
21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 16.01.2024						24 Gut empfangen Réception des marchandises am le	
22 MAGNA SpA I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de L'expéditeur)			23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur) <i>Maldoni</i> VARHOLAK			Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)	
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen				Paletten-Absender – Expéditeur des palettes		Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes	
von bis km				Art Anzahl Kein-Tausch Tausch		Art Anzahl Kein-Tausch Tausch	
				Euro-Palette		Euro-palette	
				Gitterbox-Palette		Gitterbox-Palette	
				Einfach-Palette		Einfach-Palette	
26 Vertragspartner des Frachtführers							
27 Amtliches Kennzeichen		Nutzlast in kg	Bestätigung des Empfängers		Bestätigung des Fahrers		
Kfz							
Anhänger							
Benutzte Gen.-Nr.				National		Bilateral	
				EG		CEMT	



Cedente

Magna PT C/O SVEVATRANS S.r.l.
Via dei Gerani, 5
I-70026 MODUGNO

Partita iva: IT04886850728

DOCUMENTO DI TRASPORTO (D.d.t.)

D.P.R. 472 del 14.08.1996 - D.P.R. 696 del 21.12.1996

Numero: 50000116
Data: 16.01.2024
Documento materiale: 4973461391
Creato da: GIOVPETR

Destinatario

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Partita iva: IT04886850728

Luogo di destinazione

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Partita iva: IT04886850728

3457

313 TR Prel. a mag. log.				Trasporto a mezzo destinatario	
Posizione	Quantità	U.M.	Codice materiale	Descrizione materiale	Peso netto U.M.
001	1	PZ	HYD-M04960	Lubrication unit GMN prel	0,000 KG
Aspetto			Nota		
A VISTA			c.a. magazzino manutenzione		
Colli	Peso lordo		Tipo trasporto	ID Trasporto	Incoterms
1 PZ	0,000 KG				
Vettore			Data e ora del ritiro		Firma
Magna PT - Sig ROSSIE LLO			16.01.2024 15:29:12		
					Conducente
					Destinatario